

**Ministerstvo spravodlivosti Slovenskej republiky  
Račianska ul. 71  
813 11 Bratislava**

---

**Výzva na predkladanie ponúk s názvom**

**„ZABEZPEČENIE POSKYTOVANIA SLUŽIEB MEDIÁTOROV AKO SLUŽBU VEREJNOSTI“**

**1. IDENTIFIKAČNÉ ÚDAJE:**

Názov: Ministerstvo spravodlivosti Slovenskej republiky (ďalej len "MS SR")  
Sídlo: Račianska ul. 71, 813 11 Bratislava  
Štatutárny zástupca: zastúpené Mgr. Roman Krpelan, generálny tajomník služobného úradu  
IČO: 00 166 073  
DIČ: 2020830196  
Kontaktná osoba: Ing. Roman Vaško  
Tel. kontakt: 02/8889 1327  
E-mail: roman.vasko@justice.sk

**2. Postup:**

Výzva na predkladanie ponúk sa realizuje v súlade s § 1 ods. 2 písm. b) zákona č. 343/2015 Z. z. o verejnom obstarávaní a o zmene a doplnení niektorých zákonov v znení neskorších predpisov v nadväznosti na Jednotnú príručku pre žiadateľov/prijímateľov k procesu a kontrole verejného obstarávania/obstarávania vydanú centrálnym koordinačným orgánom.

**3. Predpokladaná hodnota zákazky:**

časť 1: 43,00 EUR bez DPH  
časť 2: 43,00 EUR bez DPH  
časť 3: 41,00 EUR bez DPH  
časť 4: 33,00 EUR bez DPH  
časť 5: 49,00 EUR bez DPH  
časť 6: 37,00 EUR bez DPH  
časť 7: 37,00 EUR bez DPH

**4. Rozdelenie predmetu zákazky a predpokladaná hodnota zákazky:**

Zákazka je rozdelená na sedem častí, a to na regióny Slovenskej republiky v zmysle nižšie uvedenej tabuľky, pričom uchádzač môže predložiť ponuku na jednu časť (1. – 7.) zákazky. V prípade predloženia ponuky jedného uchádzača na viac častí zákazky budú všetky ponuky uchádzača vylúčené.

Maximálny počet úspešných ponúk pre každú časť: 1.

1.	Zabezpečenie poskytovania služieb mediátorov ako službu verejnosti pre Trnavský kraj – obvod Okresného súdu Skalica	110 hodín
2.	Zabezpečenie poskytovania služieb mediátorov ako službu verejnosti pre Trnavský kraj – obvod Okresných sudov Trnava a Piešťany	360 hodín
3.	Zabezpečenie poskytovania služieb mediátorov ako službu verejnosti pre Trenčiansky kraj – obvod Okresného súdu Považská Bystrica	100 hodín
4.	Zabezpečenie poskytovania služieb mediátorov ako službu verejnosti pre Nitriansky kraj – obvod Okresného súdu Nitra	150 hodín
5.	Zabezpečenie poskytovania služieb mediátorov ako službu verejnosti pre Banskobystrický kraj – obvod Okresného súdu Rimavská Sobota	100 hodín
6.	Zabezpečenie poskytovania služieb mediátorov ako službu verejnosti pre Prešovský kraj – obvod Okresného súdu Prešov a Bardejov	360 hodín
7.	Zabezpečenie poskytovania služieb mediátorov ako službu verejnosti pre Prešovský kraj – obvod Okresného súdu Poprad a Kežmarok	360 hodín

MS SR si vyhradzuje právo neprijať ponuku, ktorej návrh na plnenie kritéria bude vyšší ako predpokladaná hodnota zákazky na predmet zákazky.

**5. Financovanie predmetu zákazky:**

Predmet zákazky bude financovaný z európskych štrukturálnych a investičných fondov v rámci Operačného programu Efektívna verejná správa z projektu „Budovanie a posilnenie alternatívneho riešenia súdnych sporov prostredníctvom mediácie a efektívneho využívania nástrojov restoratívnej justície v Slovenskej republike“. Finančné prostriedky budú poskytnuté za preukázateľne zrealizované mediačné služby. Bližšie podmienky financovania sú uvedené v prílohe č. 4 tejto výzvy.

**6. Opis predmetu zákazky:**

Podrobný opis zákazky je uvedený v prílohe č. 1 tejto výzvy.

**7. Variantné riešenie:**

Uchádzačom sa neumožňuje predložiť variantné riešenie.

Ak súčasťou ponuky bude aj variantné riešenie, variantné riešenie nebude zaradené do vyhodnotenia a bude sa naň hľadieť, akoby nebolo predložené

**8. Druh zákazky:** služba

**9. Typ zmluvy:**

Výsledkom tejto Výzvy na predkladanie ponúk bude uzatvorenie rámcových dohôd a to samostatne s každým úspešným uchádzačom, podľa § 269 ods. 2 zákona č. 513/1991 Zb. Obchodného zákonníka v znení neskorších predpisov.

**10. Lehoty na dodanie alebo dokončenie predmetu zákazky alebo trvanie zmluvy:**

Rámcové dohody sa uzavrujú na dobu trvania realizácie projektu. Poskytnutie služby je limitované maximálnym počtom mediačných hodín podľa jednotlivých častí zákazky v zmysle bodu 4.

**11. Kritérium na vyhodnotenie ponúk:**

Najnižšia cena za jednu mediačnú hodinu v EUR bez DPH.

Uchádzač musí predložiť vo svojej ponuke vyplnenú prílohu č. 2 *Návrh na plnenie kritérií na vyhodnotenie ponúk* tejto výzvy podpísanú uchádzačom alebo osobou oprávnenou konať za uchádzača.

**12. Uchádzač oprávnený predložiť ponuku:**

- a) Uchádzačom môže byť fyzická osoba, ktorá je zapísaná v registri mediátorov MS SR alebo právnická osoba, ktorá je zapísaná v registri mediačných centier MS SR, a ktorá predložila ponuku. Uchádzač – právnická osoba musí uviesť menný zoznam mediátorov, ktorí sú určení mediačným centrom na poskytovanie mediačnej činnosti v tomto projekte v prílohe č. 2 - Návrh na plnenie kritérií na vyhodnotenie ponúk. Mediátori, uvedení v mennom zozname uchádzača – právnickej osoby zároveň musia byť zapísaní v zozname mediátorov tohto uchádzača v zmysle § 11 ods. 2 písm.b) zákona č. 420/2004 o mediácii a o doplnení niektorých zákonov (ďalej len „zákon o mediácii“)
- b) uchádzač – fyzická osoba a mediátor, zapísaný v mennom zozname mediátorov uchádzača – právnickej osoby, musí spĺňať podmienky § 10a zákona o mediácii.
- c) Uchádzač - fyzická osoba nemôže byť v tom istom postupe zadávania zákazky zároveň uvedený aj v mennom zozname mediátorov uchádzača - právnickej osoby. MS SR takúto fyzickú osobu ako uchádzača vylúči.

**Doklady a dokumenty preukazujúce splnenie podmienok účasti a odbornej spôsobilosti na poskytovanie mediačnej služby:**

- Doklad preukazujúci vykonávanie mediačnej činnosti v počte min. 5 mediácií v období rokov 2019-2021 (za vykonanú mediáciu sa považuje mediácia, kde bola medzi osobami zúčastnenými na mediácii a mediátorom podpísaná Dohoda o začatí mediácie a bol realizovaný zápis o začatí a skončení mediácie do Knihy mediácií). Uvedené sa preukáže čestným vyhlásením o počte vykonaných mediácií v období kalendárnych rokov 2019 – 2021 (týka sa len uchádzača fyzickej osoby).
- Doklad preukazujúci vykonávanie mediačnej činnosti v počte min. 5 mediácií v období rokov 2019-2021 za mediátorov, určených mediačným centrom na vykonávanie mediačnej činnosti v tomto projekte (za vykonanú mediáciu sa považuje mediácia, kde bola medzi osobami zúčastnenými na mediácii a mediátorom podpísaná Dohoda o začatí mediácie a bol realizovaný zápis o začatí a skončení mediácie do Knihy mediácií). Uvedené sa preukáže čestným vyhlásením o počte vykonaných mediácií v období kalendárnych rokov 2019 – 2021 všetkých jednotlivých mediátorov mediačného centra, ktorí sú určení na poskytovanie mediačnej činnosti v projekte (týka sa len uchádzača právnickej osoby).

**13. Lehota na predloženie ponuky: do 3.2.2022, 22:00 hod.**

**14. Miesto a spôsob predloženia ponuky:**

Ponuku je možné predložiť:

- a) Na e-mailovú adresu :  
mediatori.zakazky@justice.sk
- b) Do predmetu e-mailu treba uviesť: **„Zabezpečenie poskytovania služieb mediátorov ako službu verejnosti v časti č.<sup>1</sup> ... zákazky.“**
- c) Doklady a dokumenty tvoriace obsah ponuky požadované vo výzve na predkladanie ponúk **musia byť predložené ako skeny originálov alebo úradne osvedčených kópií** a doručené v lehote na predkladanie ponúk na e-mailovú adresu uvedenú v písm. a) tohto bodu. Odporúčaný formát naskenovaných dokladov alebo dokumentov je „PDF“

Na ponuky doručené po uvedenej lehote nebude MS SR prihliadať a budú automaticky vylúčené.

---

<sup>1</sup> uchádzač doplní číslo časti zákazky (1-7)

**15. Obsah ponuky:**

Ponuka musí obsahovať:

- a) vyplnený, podpísaný a naskenovaný „**Návrh na plnenie kritérií na vyhodnotenie ponúk**“ (príloha č. 2 tejto výzvy),
- b) Vyplnené, podpísané a naskenované „**Čestné vyhlásenie uchádzača – fyzická osoba**“ (príloha č. 3 tejto výzvy) alebo „**Čestné vyhlásenie uchádzača – právnická osoba**“ (príloha č. 4 tejto výzvy) a „**Čestné vyhlásenie mediátora, zapísaného v zozname uchádzača – právnickej osoby**“ (príloha č. 5 tejto výzvy)
- c) vyplnený, podpísaný a naskenovaný „**Návrh Rámcovej dohody o poskytovaní odplaty za vykonávanie mediáčnej služby**“ (príloha č. 6 tejto výzvy).

**16. Jazyk, v ktorom možno predložiť ponuky**

Štátny jazyk, slovenský jazyk. Ak je doklad alebo dokument vyhotovený v cudzom jazyku, predkladá sa spolu s jeho úradným prekladom do štátneho jazyka; to neplatí pre ponuky, doklady a dokumenty vyhotovené v českom jazyku.

**17. Otváranie ponúk**

Otváranie ponúk doručeným v lehote na predkladanie ponúk sa uskutoční dňa 4.2.2022 o 10.00 hod. formou vstupu do mailovej schránky (uvedenej v bode 14. písm. a)) určenej výhradne na predkladanie ponúk, o čom bude vyhotovený záznam.

**18. Vyhodnotenie ponúk:**

Ponuky, spĺňajúce podmienky uvedené v bode 12 tejto výzvy budú zoradené nasledujúcim spôsobom: Ponuka s najnižšou cenou za mediálnu hodinu bude označená ako prvá v poradí, ponuka s druhou najnižšou cenou za mediálnu hodinu ako druhá v poradí, ponuka s treťou najnižšou cenou za mediálnu hodinu ako tretia v poradí atď.

V prípade, že viaceré predložené ponuky v príslušnej časti predmetu zákazky budú súčasne vyhovovať vyššie uvedenému kritériu na ich vyhodnotenie, MS SR si vyhradzuje právo uzatvoriť Rámcovú dohodu s tým uchádzačom, ktorý preukáže vyšší počet vykonaných mediácií v období rokov 2019-2021, uvedený v čestnom vyhlásení. Pre účel posúdenia tohto kritéria sa v prípade uchádzača – právnickej osoby údaje o počte mediácií jednotlivých mediátorov, zapísaných v zozname tohto uchádzača, spriemerujú.

**19. Informácia o výsledku vyhodnotenia ponúk:**

Každému uchádzačovi, ktorý predložil ponuku, MS SR oznámi výsledok vyhodnotenia ponúk vrátane úspešných ponúk, a to v obvode, na ktorý bola ponuka predložená, najneskôr do 18.2.2022. Rámcová dohoda bude s úspešným uchádzačom podpísaná najneskôr do 60 dní odo dňa oznámenia o vyhodnotení ponúk.

**20. Povinnosti úspešného uchádzača pred podpisom rámcovej dohody**

Od úspešného uchádzača sa požaduje, aby najneskôr ku dňu podpisu rámcovej dohody podľa bodu 19 zabezpečil splnenie podmienky výkonu mediácie podľa § 4 ods. 5 zákona o mediácii (zriadenie mediáčnej kancelárie), ktorá bude evidovaná v registri mediátorov, vedenom MS SR alebo v registri mediáčnych centier MS SR a ktorá bude spĺňať podmienky v zmysle čl. III. Opisu predmetu zákazky (príloha č. 2) v súlade so špecifikáciou jednotlivých častí zákazky.

V prípade nesplnenia predmetnej podmienky do termínu podpisu Rámcovej dohody bude ponuka uchádzača vylúčená.

**21. Ďalšie informácie:**

Vzájomná komunikácia a dorozumievanie medzi MS SR, záujemcami, resp. uchádzačmi ohľadom vysvetľovania podmienok účasti uvedených vo výzve na predkladanie ponúk alebo iných dokumentov poskytnutých MS SR v lehote na predkladanie ponúk sa bude uskutočňovať iba v štátnom (slovenskom) jazyku a to prostredníctvom e-mailu [roman.vasko@justice.sk](mailto:roman.vasko@justice.sk).  
Prípadné nejasnosti je možné konzultovať s hore uvedenou kontaktnou osobou.

**22. Lehota viazanosti ponúk:** Do 90-tich dní od uplynutia lehoty na predkladanie ponúk.

**23. Informácie o spracúvaní osobných údajov dotknutých osôb:**

MS SR týmto poskytuje dotknutým osobám, ktorých osobné údaje bude ako prevádzkovateľ spracúvať, informácie podľa článku 13 Nariadenia Európskeho parlamentu a Rady (EÚ) 2016/679 o ochrane fyzických osôb pri spracúvaní osobných údajov a o voľnom pohybe takýchto údajov (ďalej len „nariadenie GDPR“), resp. ustanovenia § 19 zákona č. 18/2018 Z. z. o ochrane osobných údajov (ďalej len „zákon o ochrane osobných údajov“). Táto informácia vysvetľuje, akým spôsobom spracúva MS SR ako prevádzkovateľ osobné údaje.

Pri spracúvaní osobných údajov sa MS SR riadi primárne nariadením GDPR a ustanoveniami zákona o ochrane osobných údajov. Všeobecná informácia k ochrane osobných údajov zo strany MS SR je zverejnená na webovej stránke MS SR:

<http://www.justice.gov.sk/Stranky/Ministerstvo/Kontakty/Ochrana-osobnych-udajov.aspx>).

S úctou,

**Prílohy k výzve na predkladanie ponúk:**

**Príloha č. 1 – Opis predmetu zákazky**

**Príloha č. 2 – Návrh na plnenie kritérií na vyhodnotenie ponúk**

**Príloha č. 3 – Čestné vyhlásenie uchádzača – fyzickej osoby**

**Príloha č. 4 – Čestné vyhlásenie uchádzača – právnickej osoby**

**Príloha č. 5 – Čestné vyhlásenie mediátora zapísaného v zozname uchádzača – právnickej osoby**

**Príloha č. 6 – Návrh Rámcovej dohody o poskytovaní odplaty za mediačné služby**